

<<美国文学名篇汉译难点指津>>

图书基本信息

书名：<<美国文学名篇汉译难点指津>>

13位ISBN编号：9787560166575

10位ISBN编号：7560166571

出版时间：2010-12

出版时间：吉林大学出版社

作者：慕天柱，孙萍，邵蓉 编著

页数：292

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问：<http://www.tushu007.com>

## <<美国文学名篇汉译难点指津>>

### 内容概要

全书共分七个单元，每四篇为一个单元，其中前三篇为精讲，第四篇为练习。

另外，为方便使用者了解原作者，每篇故事的开头均设有“作者简介”。

本书的同时也是这二十八篇故事的译者，在编著过程中，编著者除了翻译这些故事之外，还对翻译中的难点和重点进行了详尽的讲解和透彻的分析，其主旨是帮助使用者尽快掌握常用的文学翻译技巧，最终提高翻译能力和英汉两种语言的对比研究能力。

此外，本书还将有助于使用者了解美国文化、历史、日常生活、社会和政治史中的重要人物和重要时期以及有关作者的生平等，对深入开展这方面的学习和研究也将起到一定的推动作用。

<<美国文学名篇汉译难点指津>>

作者简介

慕天柱，男，1976年3月生，吉林省农安县人，2007年毕业于吉林大学公共外语教育学院，获外国语言学及应用语言学硕士学位，2008年吉林大学文学院比较文学与世界文学专业在读博士，现任长春师范学院外国语学院副教授。

主要研究方向：翻译理论、译介学。

近年来出版专著《文化视域下英汉语言文学比较研究与翻译》；译著《朗文讲透美国经典名著》(第二册)、《朗文精读美国名篇故事》(第二册)、《聪明宝宝》(第二册)、《英语知道28篇美国小说》；发表相关领域的论文20余篇。

<<美国文学名篇汉译难点指津>>

书籍目录

第一单元 第一篇早餐 第二篇一天的等待 第三篇股票经纪人的忙里偷闲 练习一 第二单元 第四篇九根针 第五篇白色的苍鹭 第六篇两位“新寡” 练习二 第三单元 第七篇一桶白葡萄酒 第八篇见习领航员的成长 第九篇他就这样走了 练习三 第四单元 第十篇淘金记 第十一篇访探老年公寓 第十二篇忘恩负义 练习四 第五单元 第十三篇何谓英雄? 第十四篇四月里的阵雨 第十五篇猎鲸 练习五 第六单元 第十六篇迟到的希望 第十七篇同性她的她的的的的的的裁决 第十八篇黑球 练习六 第七单元 第十九篇真假珍珠 第二十篇找寻失去的菲比 第二十一篇一梦二十载 练习七 练习参考译文 练习一麦琪的礼物 练习二汤姆粉刷篱笆墙 练习三是美女, 还是老虎? 练习四泄密的心 练习五眷恋生命 练习六汉福德之行 练习七约翰的归来 参考文献

<<美国文学名篇汉译难点指津>>

版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问:<http://www.tushu007.com>